

Вырезка из газеты

17 АПР 1964

БАКУ
(вечерний выпуск)

г. Баку

В МАЕ ВСЕ ПРОГРЕССИВНОЕ ЧЕЛОВЕЧЕСТВО ТОРЖЕСТВЕННО ОТМЕЧАЕТ ЧЕТЫРЕХСОТЛЕТНИЕ СО ДНЯ РОЖДЕНИЯ ВЕЛИКОГО АНГЛИЙСКОГО ДРАМАТУРГА ВИЛЬЯМА ШЕКСПИРА. РЕШЕНИЕМ СОВЕТА МИНИСТРОВ СССР ОБРАЗОВАН ВСЕСОЮЗНЫЙ ЮБИЛЕЙНЫЙ КОМИТЕТ. НА КОТОРЫЙ ВОЗЛОЖЕНО ПРОВЕДЕНИЕ ТОРЖЕСТВ. В СОСТАВ КОМИТЕТА ВОШЛИ ИЗВЕСТНЫЕ СОВЕТСКИЕ ПИСАТЕЛИ, АРТИСТЫ, ДЕЯТЕЛИ ИСКУССТВА. ПРЕДСТАВИТЕЛИ ОБЩЕСТВЕННОСТИ. СРЕДИ НИХ И НАРОДНАЯ АРТИСТКА АЗЕРБАЙДЖАНСКОЙ ССР ОКУМА КУРБАНОВА.

НАШ КОРРЕСПОНДЕНТ ВСТРЕТИЛСЯ С ПОПУЛЯРНОЙ АКТРИСОЙ АЗЕРБАЙДЖАНСКОГО АКАДЕМИЧЕСКОГО ДРАМАТИЧЕСКОГО ТЕАТРА ИМЕНИ АЗИЗБЕКОВА. ВСТРЕЧА СОСТОЯЛАСЬ В ТЕАТРЕ. ОКУМА КУРБАНОВА ГОТОВИЛАСЬ К ОЧЕРЕДНОЙ РЕПЕТИЦИИ «АНТОНИЯ И КЛЕОПАТРЫ». МЫ ПОПРОСИЛИ АРТИСТКУ РАССКАЗАТЬ О ТОМ, КАК БУДЕТ ОТМЕЧАТЬСЯ ЧЕТЫРЕХСОТЛЕТНИЕ ШЕКСПИРА В НАШЕЙ РЕСПУБЛИКЕ.

— Во-первых, — начала Окума ханум, — хочу сказать, что рассматриваю мое включение в состав столь авторитетного юбилейного комитета, как большую честь для себя. Я понимаю, что это — признание заслуг азербайджанского театра в воплощении образов Шекспира на сцене. Ведь еще шестьдесят лет назад в Шуше состоялась премьера «Отелло». За годы, прошедшие с тех пор, на сценах всех театров республики прошли десятки представлений трагедий, драм, комедий английского драматурга.

Четырехсотлетие Шекспира будет широко отмечаться по всей республике. Большую работу в связи с юбилеем проводит Азербайджанское театральное общество. В вечернем «Баку» уже сообщалось, что общество выпускает в свет красочную книгу-альбом объемом в семнадцать печатных листов — «Шекспир на азербайджанской сцене». Издан этот альбом будет на азербайджанском, русском и английском языках. Часть издания направляется в Лондон. Автор книги — народный артист Азербайджанской ССР Мустафа Марданов, редактор — доктор искусствоведения Джафар Джафаров. Кстати, Джафар Джафаров является автором монографии «Вильям Шекспир», которая выпускается Азернешром. В юбилейные дни будет издан также на азербайджанском языке сборник советов и поэмы Шекспира в переводе Талыта Эйюбова.

Театральным обществом организуются специальные передвижные выставки, посвященные жизни и творчеству английского драматурга, рассказывающие о работе азербайджанских театров над произведениями Шекспира. Из Москвы Общество получит выставку «Шекспир на советской

сцене», которая будет демонстрироваться не только в Баку, но и в других городах республики.

Венцом юбилейных торжеств явится торжественный вечер, который проведут Министерство культуры, Академия наук Азербайджанской ССР и Театральное общество республики. На вечере артисты бакинских театров покажут отрывки из шекспировских спектаклей. А по случаю юбилея все театры нашего города готовят премьеры произведений Шекспира. Вы, конечно, знаете, что наш театр в юбилейные дни покажет трагедию «Антоний и Клеопатра». Мне поручена роль Клеопатры. Сейчас я не хотела бы подробно рассказывать о своей работе над ролью. Скажу лишь, что весь наш коллектив живет сейчас только этим спектаклем. Все хотят, чтобы он удался, и работают с полным напряжением сил.

Русский драматический театр имени Самеда Вургуня готовит спектакль «Укрощение строптивой». В главных ролях здесь заняты заслуженные артисты Азербайджанской ССР Гинзбург и Фалькович, на-

БАКИНСКАЯ ШЕКСПИРИАНА

родный артист Азербайджанской ССР Отрядинский и другие.

Интересно отметить, что с 1942 года наши коллеги из русского театра не обращались к произведениям Шекспира. А вот в нынешнем театральном сезоне они, помимо «Укрощения строптивой», подготовят еще и «Ромео и Джульетту».

Театр Юного зрителя в дни юбилея покажет юным театралам «Двух веронцев», Азербайджанский государственный Академический театр оперы и балета им. М. Ф. Ахундова — «Отелло».

Интересным обещает быть вечер, который готовит Азербайджанская филармония — «Шекспир и музыка».

Помимо всего этого, театральные коллективы республики проведут шекспировские вечера во дворцах культуры Баку и различных городах республики. Интересную юбилейную выставку готовят сотрудники музея имени Низами. В дни юбилейных торжеств вечера, посвященные Шекспиру, лекции и беседы состоятся во всех дворцах культуры республики. Здесь же будут развернуты выставки.